

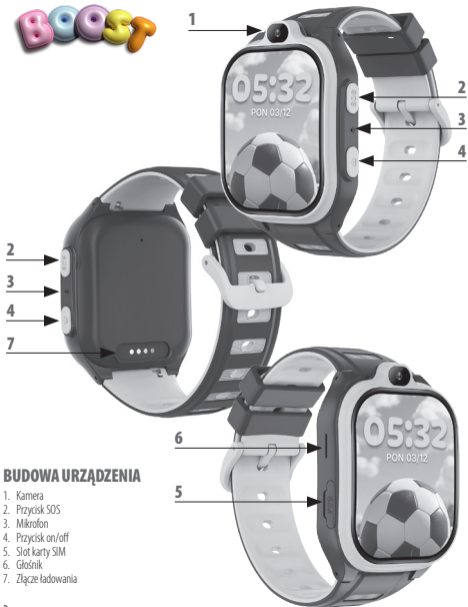
FOREVER



USER MANUAL

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI; **BG** РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА; **CZ** NÁVOD K POUŽITÍ; **DE** BEDIENUNGSANLEITUNG;
EE KASUTUSJUHEND; **ES** MANUAL DE USUARIO; **FR** MODE D'EMPLOI; **GR** ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ; **HU** HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ;
IT MANUALE D'USO; **LT** NAUDOJIMO INSTRUKCIJA; **LV** LIETOŠANAS INSTRUKCIJA; **RO** MANUAL DE UTILIZARE;
RU РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ; **SI** NAVODILA ZA UPORABO; **SE** BRUKSANVISNING; **SK** NÁVOD NA POUŽITIE;
BA UPUTSTVO ZA UPOTREBU; **UA** ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ; **PT** MANUAL DE UTILIZAÇÃO

KW-530



BUDOWA URZĄDZENIA

1. Kamera
2. Przycisk SOS
3. Mikrofon
4. Przycisk on/off
5. Slot karty SIM
6. Głośnik
7. Złącze ładowania

Dziękujemy za zakup naszego produktu! Przed pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi. Instrukcję należy zachować do późniejszego wglądu, gdyż zawiera ważne informacje.

ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA:

- Przeczytaj i zachowaj niniejszą instrukcję. Zapoznaj się uważnie ze wskazówkami a nieprzestrzeganie ich może trwale uszkodzić urządzenie lub spowodować nieprawidłowe jego funkcjonowanie.
- Wewnątrz urządzenia nie znajdują się części mogące zostać naprawione przez użytkownika.
- Wszelkie naprawy powinny być wykonywane przez serwisanta. Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenie spowodowane samodzielną ingerencją w produkt.
- Używaj tylko i wyłącznie oryginalnych części/akcesoriów dostarczonych przez producenta.
- Urządzenie nie powinno być wystawiane na bezpośrednie i długotrwałe działanie wody, ognia lub innego źródła ciepła. Może to trwale uszkodzić produkt.
- Nie zostawiaj urządzenia bez kontroli podczas ładowania.
- Nie wolno używać produktu, gdy jest uszkodzony.
- Opakowanie nie jest zabawką. Zaraz po rozpakowaniu trzymaj je z dala od dzieci.
- Chronić produkt przed upadkiem i silnymi wstrząsami.
- Nie zginać ani nie zakleszczać przewodu do ładowania. Wyciągając przewód, należy chwycić bezpośrednio za wtyczkę, nigdy za sam przewód.
- Do czyszczenia urządzenia używaj tylko wilgotnej i miękkiej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym.
- Urządzenie nie jest zabawką. Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (także dzieci) o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych, a także przez osoby niemające doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą one z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.
- Urządzenie jest zasilane przez baterie nadającą się do powtórzonego naładowania.
- Unikaj wystawiania baterii na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (*poniżej 10°C / 50°F lub powyżej 45°C / 113°F*). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na pojemność i żywotność baterii .
- Unikaj narażania baterii na kontakt z płynami i metalowymi przedmiotami, gdyż może to doprowadzić do całkowitego lub częściowego uszkodzenia baterii.
- Baterię używaj tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Nie niszczyć, nie uszkadzać ani nie wrzucać baterii do ognia – może to być niebezpieczne i spowodować pożar.
- Zużyta lub uszkodzona bateria należy umieścić w specjalnym pojemniku.
- Przeladowanie baterii może spowodować jego uszkodzenie. W związku tym nie ładuj baterii dłużej niż to konieczne.
- Zamontowanie baterii nieodpowiedniego typu grozi jego wybuchem. Nie otwieraj baterii. Używaj baterię zgodnie z instrukcją.
- Bateria urządzenia jest niewymienialna i stanowi jego integralną część. Nie wolno podejmować prób jej wymiany.
- Nie przekazuj dziecku zegarka gdy nie masz pewności, że zrozumiało funkcjonowanie urządzenia i zapoznało się z zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwym użytkowaniem.

OPIS PRZEZNACZENIA URZĄDZENIA:

Zegarek GSM dla dzieci to urządzenie łączące funkcje zegarka, telefonu i lokalizatora GPS. Służy do zapewnienia bezpieczeństwa dziecka, umożliwiając rodzicom śledzenie jego lokalizacji i szybki kontakt w razie potrzeby. Urządzenie zawsze używaj zgodnie z jego przeznaczeniem. Korzystanie z urządzenia wykraczające poza jego przeznaczenie jest niezgodne z prawem i negatywnie wpływa na otoczenie.



SPECYFIKACJA

Wyświetlacz:	2" 320 x 385 px
Typ wyświetlacza:	IPS
Rodzaj sterowania:	ekran dotykowy, dwa przyciski
Wodoodporność:	IP67
Procesor CPU/RAM:	ASR8601/ 2 GB
Typ karty SIM:	NanoSIM
Rozpoznawanie twarzy:	Tak
Zasilanie:	5V --- 1 A
Bateria:	Li-ion 3.8 V --- 800 mAh; 3.04 Wh
Czas czuwania:	do 3 dni
Czas ładowania:	2-3 godziny
Kompatybilność:	Android ≥ 5.0, iOS ≥ 8.0
Aplikacja:	SeTracker 2
Lokalizacja:	GPS/ LBS/ WIFI
Kamera(rozdzielczość):	2MPx

Funkcje:

czas i data, budzik, krokomierz, monitorowanie snu, przypomnienie o nawodnieniu, powiadomienia, licznik kalorii, stoper, zmiana tarczy zegarka, wyszukiwanie zegarka, tryb „nie przeszkadzać”, książka telefoniczna, połączenia telefoniczne, połączenia wideo, powiadomienia SMS, czaty, robienie zdjęć, zdalne robienie zdjęć, przycisk SOS, lokalizacja GPS, śledzenie trasy, archiwizacja historii tras, geofencing, zdalne wyłączenie, gry, kalkulator, funkcje AI (Jarvis): rysowanie AI, rozwiązywanie zadań AI i wiele więcej, Whatsapp.

ZAKRES CZĘSTOTLIWOŚCI I ICH DEKLAROWANA MAKSYMALNA MOC EMITOWANA

ZAKRESY CZĘSTOTLIWOŚCI:	MAKS. MOC WYJŚCIOWA RF:
2G	GSM 900: Tx 880–915 MHz; Rx 925–960 MHz 32.40 dBm; EDGE 28.74 dBm
	DCS 1800: Tx 1710–1785 MHz; Rx 1805–1880 MHz 29.84 dBm; EDGE 24.71 dBm
3G	WCDMA Band 1: Tx 1920–1980 MHz; Rx 2110–2170 MHz 22.22 dBm
	WCDMA Band 8: Tx 880–915 MHz; Rx 925–960 MHz 23.14 dBm
4G	Band 1: Tx 1920–1980 MHz; Rx 2110–2170 MHz 22.59 dBm
	Band 3: Tx 1710–1785 MHz; Rx 1805–1880 MHz 23.35 dBm
	Band 7: Tx 2500–2570 MHz; Rx 2620–2690 MHz 23.53 dBm
	Band 8: Tx 880–915 MHz; Rx 925–960 MHz 23.14 dBm
	Band 20: Tx 832–862 MHz; Rx 791–821 MHz 22.98 dBm
Wi-Fi	2412–2472 MHz (802.11b/g/n HT20) 14.23 dBm (EIRP)
BT	2402–2480 MHz 1.31dBm (EIRP)
GPS	1575.42 MHz

ZAWARTOŚĆ:

zegarek, ładowarka, instrukcja, dodatkowa folia ochronna na ekran.

UWAGA: Przed użyciem produktu należy sprawdzić, czy opakowanie było nienaruszone i czy znajdują się w nim wszystkie części. Przed użyciem usuń wszystkie materiały opakowaniowe. Jeśli jakiegokolwiek części są uszkodzone lub ich brakuje, skontaktuj się ze sprzedawcą.

STOPIEŃ OCHRONY IP67

Urządzenie posiada klasę szczelności IP67 zgodnie z normą IEC 60529. Oznacza to:

- „6” – pełna ochrona przed wnikaniem pyłu (urządzenie jest pyłoszczelne),
- „7” – ochrona przed skutkami krótkotrwałego zanurzenia w wodzie do głębokości 1 metra przez maksymalnie 30 minut.

UWAGA: Pomimo wysokiej odporności na wodę i pył, urządzenie nie jest przeznaczone do długotrwałego zanurzenia, kąpiel, pływania ani kontaktu z wodą pod ciśnieniem (np. pod prysznicem lub podczas nurkowania).

WAŻNE!



Urządzenie wymaga instalacji karty nanoSIM z aktywną usługą wykonywania/odbierania połączeń, pakietem danych internetowych oraz z **wyłączoną blokadą PIN**.

Sugerowane wyłączenie poczty głosowej. Podczas przesyłania informacji do aplikacji np. o lokalizacji, zegarek będzie potrzebował dostępu do mobilnego Internetu, dlatego warto wykupić pakiet minimum 1 GB. Podczas użytkowania zegarka mogą zostać naliczone opłaty za korzystanie z sieci i połączenia zgodnie z taryfą operatora.



Ze względów bezpieczeństwa zegarek może być przypisany do jednego loginu bądź za zgodą tego pierwszego, aby nikt niepowołany nie monitorował dziecka. Dlatego, jeśli chcesz przekazać zegarek osobie trzeciej pamiętaj, aby usunąć zegarek z aplikacji. Jeśli nie zostanie to wykonane, następny użytkownik nie będzie miał możliwości w pełni korzystania z zegarka. **Jak usunąć zegarek z aplikacji? Zobacz w dalszej części instrukcji.**

Rozdział dotyczący aplikacji i jej funkcjach. **MÓJ PROFIL => LISTA URZĄDZEŃ**

WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE ZEGARKA

WŁĄCZANIE: przytrzymaj przycisk zasilania przez 3–5 sekund.

WYŁĄCZANIE: przytrzymaj przycisk zasilania.

ŁADOWANIE

Podłącz do zestawu kabel magnetyczny do pinów z zegarka. Funkcja magnetyczna prawidłowo ustawi i połączy piny ładowania. Drugi koniec USB podłącz do odpowiedniego gniazda źródła zasilania. Ładowanie zacznie się automatycznie a na ekranie pojawi się symbol ładowania.

Użyj certyfikowanego zasilacza:

Wejście: 100-240V ~ 50/60Hz; 0.3A

Wyjście: 5V== 1A

UWAGA: Zasilacz nie jest dołączony do zestawu.

OBSŁUGA ZEGARKA



Zegarek obsługujemy za pomocą ekranu dotykowego oraz bocznych przycisków. Przesuwając palcem po ekranie przechodzimy pomiędzy poszczególnymi funkcjami a daną funkcję wybieramy poprzez naciśnięcie ekranu. Aby wyjść lub powrócić używamy bocznych przycisków lub przesuwamy palcem po ekranie w prawo.

SZYBKI DOSTĘP DO FUNKCJI (RUCHOMY)

Urządzenie posiada ruchomy po ekranie przycisk, który pozwala nam na szybkie uruchomienie określonych funkcji. Można ustawić cztery funkcje. Aby ustalić, które funkcje mają być dostępne wejdź w ustawienia i następnie wybierz funkcję „Okno pływające”. Klikając w dostępne wybieramy lub usuwamy funkcje. **Aby usunąć „Okno pływające” wcisnąć suwak na pozycję OFF.**

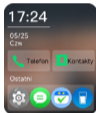
SZYBKE USTAWIENIA



Przesuń palcem po ekranie z góry na dół. Na górnej części ekranu pojawi się belka, następnie przesuń ponownie z góry na dół. Na ekranie pojawi się SKRÓCONE MENU

Aby zamienić funkcje i dostęp do nich wciśnij EDYTUJ. Kliknięcie na konkretną funkcję spowoduje umieszczenie jej w MENU.

SZYBKE MENU



Aby przejść do SZYBKIEGO MENU przesuń palcem po ekranie w prawo. Na ekranie pojawi się skrót do funkcji TELEFON oraz KONTAKTY oraz menu, gdzie pokazane są ikony ostatnio używanych funkcji. Kolejność wyświetlana będzie się zmieniać wraz z wybraną ostatnią funkcją

PRZYWRACANIE USTAWIENI FABRYCZNYCH:

Istnieją dwa sposoby przywracania ustawień fabrycznych/pierwotnych

- Uruchom aplikację. W menu głównym, zjedź na sam dół i wybierz „PRZYWRÓĆ USTAWIENIA DOMYŚLNE”
- Uruchom zegarek. Znajdź USTAWIENIA następnie wybierz OPERACJA SYSTEMOWA.

Klikając PRZYWRACANIE USTAWIENI FABRYCZNYCH spowoduje wymazanie wszystkich ustawień, zapisanych zdjęć, wiadomości itp

USUWANIE KONTA

Uruchom aplikację. Wejź w MÓJ PROFIL następnie USTAWIENIA SYSTEMOWE. Kliknij USUŃ KONTO.

UWAGA: Anulowanie konta jest operacją nieodwracalną

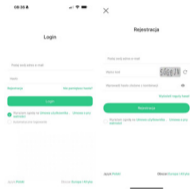
FUNKCJA SOS NUMERY ALARMOWE

funkcja SOS w Kidswatchu umożliwia dziecku szybkie wezwanie pomocy poprzez naciśnięcie jednego przycisku. Po jego aktywacji zegarek automatycznie dzwoni i wysyła powiadomienie do opiekuna w aplikacji. Wciśnięcie przycisku SOS w zegarku przez ok 5 sekund wywoła połączenie z numerem, który zostanie wprowadzony do funkcji SOS.

Aby wprowadzić numery: Wejź w aplikację wyszukaj funkcji NUMERY ALARMOWE, następnie wpisz numery. Możliwe jest ustalenie trzech numerów alarmowych. Drugim sposobem jest wpisanie numerów bezpośrednio w zegarku. Wejź w USTAWIENIA wyszukaj SOS I POŁĄCZENIA ALARMOWE. Stuknij dodaj kontakt i uzupełnij dane

KONFIGURACJA PIERWSZEGO STARTU I APLIKACJI

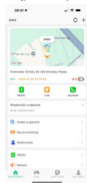
1. Wsuń tace
2. Ułóż kartę SIM na tacce, dopasowując ją do wytyczenia.
3. Wsuń tacę z powrotem do zegarka. **NIE RÓB NICZEGO NA SIĘ.** Taca powinna wejść swobodnie. Jeśli poczujesz jakikolwiek opór ułóż poprawnie kartę SIM i następnie spróbuj ponownie. Upewnij się że została wsunięta do końca.
4. Włącz naładowany zegarek. Po uruchomieniu zegarek powinien automatycznie połączyć się z siecią.
5. Zainstaluj aplikację SeTracker2 w telefonie.
6. Załóż konto wybierz „Rejestracja”, lub zaloguj się do istniejącego konta.



7. Pozwól aplikacji na dostęp do wszelkich wymaganych uprawnień celem prawidłowego działania urządzenia.
8. Dodaj urządzenie poprzez zeskanowanie odpowiedniego kodu, lub wprowadzeniu go ręcznie.



9. Po przeprowadzeniu rejestracji i poprawnym dodaniu urządzenia, na ekranie głównym wyświetlone zostanie okno główne z dostępem do wszystkich funkcji.



GLÓWNE FUNKCJE APLIKACJI

CZAT: wyslij wiadomość głosową, lub tekstową do zegarka nagrywając lub pisząc. Możesz również odsłuchać wiadomości otrzymane od dziecka

ZDALNY APARAT: Pozwala na wykonanie zdjęcia aparatem w zegarku i przesłanie na telefon. Zdjęcie pojawi się w telefonie po przesłaniu, czas przesyłania zależy od dostępności jakości połączenia z siecią.

MAPA: pozwala sprawdzić dokładną lokalizację dziecka, oraz uzyskać dostęp do niektórych funkcji lokalizacyjnych.

ZAPIS TRASY ARCHIWALNEJ: pozwala na odtworzenie trasy pokonanej przez dziecko. Aby odtworzyć, wejdź w mapy i kliknij

STREFA BEZPIECZEŃSTWA/ GEOFENCING: pozwala na stworzenie wirtualnego ogrodzenia, wewnątrz którego dziecko może się bezpiecznie poruszać, w przypadku opuszczenia tego obszaru opiekunowie zostaną o tym powiadomieni. Aby ustalić obszar kliknij

NAGRODY: W dowolnym momencie możesz przesłać swojemu dziecku Serce jako formę nagrody dla dziecka.

ROZMOWY VIDEO: wybierając tą funkcję wejdiesz w rozmowę wideo z Twoim dzieckiem.

AKTYWNOŚĆ: Funkcje aktywności takie jak kroki, dystans pozwalają monitorować codzienną aktywność fizyczną użytkownika. Aby sprawdzić w dolnej belce wybierz „Strefa bezpieczeństwa”

ALARM: pozwala na ustawianie alarmów zarówno jednorazowych jak i cyklicznych.

CENTRUM POWIADOMIEŃ: pozwala zapoznać się z najważniejszymi komunikatami nadawanymi przez zegarek: SOS, brak zasięgu, niska bateria, wyjście poza obszar nadzoru. W **USTAWIENIACH POWIADOMIEŃ** można wyłączyć niektóre powiadomienia.

ZNAJDŹ ZEGAREK: pomaga odnaleźć zegarek. Wciśnij a zegarek wyda odpowiednie dźwięki które pomogą w jego odnalezieniu.

TARCZE EKRANU: Funkcja wygaszacza ekranu umożliwia ustawienie własnego zdjęcia lub tapety jako tła wyświetlanego w trybie czuwania. Dzięki temu ekran urządzenia może być spersonalizowany i estetyczny, nawet gdy nie jest aktywnie używany.

NUMERY ALARMOWE: pozwala na wprowadzenie numerów alarmowych, do których zegarek wykona połączenie w przypadku uruchomienia funkcji połączenia SOS przez dziecko. Zegarek wykona połączenie automatycznie

TRYB LOKALIZACJI: Zmieniając te ustawienie ustalisz częstotliwość odświeżania lokalizacji dziecka.

UWAGA, ta funkcja wpływa na zużycie baterii, im częstsza aktualizacja tym szybciej zegarek ulega rozładowaniu. Istnieją 3 tryby:

Tryb normalny – odświeżanie co 10 minut. *Tryb oszczędzania baterii* – odświeżanie co 1 godzinę *Tryb uśpienia* – odświeżanie manualne.

MONITORING GŁOSU: *Kontrola głosu:* pozwala wykonać niewidoczny z poziomu zegarka telefon i uzyskać dostęp do otoczenia głosowego zegarka. Wprowadź numer telefonu, na który zegarek ma oddzwonić. Po wysłaniu komendy po chwili zegarek wykona połączenie zwrotne, gdzie po odebraniu będzie możliwy zdalny podsłuch. Na zegarku nie będzie widoczne połączenie.

OPIEKUNOWIE / CZŁONKOWIE RODZINY: pozwala na dodanie członków rodziny mogących łączyć się zegarkiem. Konstrukcja zegarka pozwala na więcej niż jednego opiekuna. Aby doda kolejnych opiekunów muszą oni zostać zatwierdzeni przez administratora urządzenia, oraz każdorazowo należy zeskanować kod urządzenia. Administrator to osoba, która jako pierwsza sparowała zegarek, ta osoba akceptuje podania innych osób.

LBS: pozwala na włączenie lub wyłączenie funkcji lokalizacji LBS (*Location Based Service*). Funkcja pozwala śledzić zegarek pomimo braku dostępu do sieci GPS, lub kiedy zasięg nie jest dostatecznie silny. Funkcja ta używa pobliskich masztów telekomunikacyjnych, aby estymować położenie zegarka. Wadą lokalizacji LBS jest dużo mniejsza lokalizacja niż w przypadku lokalizacji GPS.

TRYB NIE PRZESZKADZAĆ: uniemożliwia korzystania z funkcji mogących rozpraszać dziecko, np. gier.

TELEFON/ KONTAKTY: Dodawaj kontakty do książki adresowej, umożliwia wykonywanie połączeń z zegarka do kontaktów dodanych przez rodziców.

KONTROLA APLIKACJI: Pozwala ustawić, z których aplikacji dziecko nie będzie mogło używać

JĘZYK: Pozwala na wybór i zmianę języka oprogramowania zegarka spośród dostępnych z listy.

STEREFA CZASOWA: Pozwala na ustawienie odpowiedniej strefy czasowej, w której zegarek będzie operował, ustawienie jest niezbędne do wyświetlania prawidłowej godziny.

BLOKIJ NIEZNANE POŁĄCZENIA: Pozwala a to aby zegarek automatycznie odrzucał wszelkie połączenia poza numerami zdefiniowanymi w zegarku.

ZDALNY RESTART: Pozwala na zdalny restart zegarka.

USTAWIENIA DOMYŚLNE: Pozwala na zresetowanie zegarka do ustawień fabrycznych.

USUŃ KONTO: pozwala na usunięcie konta.

OPIS „MÓJ PROFIL”

LISTA URZĄDZEŃ: Pozwala zobaczyć wszystkie zegarki podłączone do aplikacji, oraz przełączane między nimi. Możesz tutaj odłączyć zegarek od konta. Przesuń palcem po ekranie w miejscu nazwy zegarka, który chcesz usunąć. Kliknij **USUŃ URZĄDZENIE**; zegarek został odłączony i teraz możesz go przypisać do innego konta

USTAWIENIA SYSTEMOWE: Pozwala na zmianę hasła logowania do aplikacji oraz usunąć całkowicie konto.

FORMAT DATY: ustala w jakiej formie będzie wyświetlana data.

ID NUMBER: kod QR zegarka

WARUNKI UMOWY

FUNKCJA MAPY:

Funkcja mapy w KidWatchu pokazuje na telefonie opiekuna aktualną lokalizację dziecka i umożliwia śledzenie jego trasy dzięki GPS, sieci GSM lub Wi-Fi.

Archiwalne śledzenie trasy – umożliwia sprawdzenie trasy, po której poruszało się urządzenie

Geofencing – jest to wirtualne ogrodzenie, które pozwala nam wyznaczyć bezpieczny obszar, po którym użytkownik urządzenia może się swobodnie poruszać. Po przekroczeniu wirtualnego ogrodzenia zegarek wysyła powiadomienie do aplikacji.

Wybór urządzenia, dla którego lokalizację chcemy sprawdzić. Telefon i smartwatch

Manualnie przemieszcza mapę na ostatnią znaną lokalizację zegarka

Pozwala zmienić warstwy mapy na: Satelity, mapę, natężenie korków

MENU ZEGARKA:



TARCZE: Zmiana tarczy w smartwatchu umożliwia wybranie innego wyglądu ekranu głównego z dostępnych w urządzeniu wzorów. Pozwala to szybko dopasować styl wyświetlacza do okazji lub preferencji użytkownika.



KALENDARZ: Kalendarz w smartwatchu umożliwia przeglądanie dat oraz planowanych wydarzeń bezpośrednio na nadgarstku. Funkcja pozwala na tworzenie wydarzeń bezpośrednio na zegarku. Wciśnij „+” aby utworzyć nowe wydarzenie.



POGODA: Funkcja prognozy pogody w zegarku wyświetla aktualne warunki atmosferyczne. Można ustawić wybrane miasto, aby sprawdzić panującą tam pogodę, w tym m. in. siłę wiatru, wilgotność powietrza oraz jego jakość.



TELEFON: Funkcja telefonu w smartwatchu obejmuje rejestr połączeń, listę kontaktów oraz klawiaturę numeryczną. Umożliwia to wykonywanie i odbieranie połączeń bezpośrednio z poziomu zegarka.



WALKIE TALKIE: Funkcja Walkie Talkie w smartwatchu umożliwia tworzenie grup oraz dołączanie do już istniejących. Dzięki temu można prowadzić szybkie, głosowe rozmowy z wieloma osobami jednocześnie.



KONTAKTY: Kontakty można dodawać i edytować bezpośrednio z poziomu zegarka lub za pomocą aplikacji na telefonie. Funkcja ta umożliwia szybki dostęp do zapisanych numerów i ułatwia wykonywanie połączeń.



APARAT: Funkcja aparatu fotograficznego i kamery w smartwatchu pozwala wykonywać zdjęcia oraz nagrywać filmy bezpośrednio z poziomu zegarka



GALERIA: Galeria w smartwatchu umożliwia przeglądanie zapisanych zdjęć i filmów bezpośrednio na ekranie zegarka.



CZAT WIDEO: Czat wideo w smartwatchu pozwala na prowadzenie rozmów wideo bezpośrednio z zegarka, dzięki wbudowanej kamerze i mikrofonowi.



NAGRANIA: pozwala na przeglądanie zarejestrowanych wcześniej nagrań.



CZAT: Funkcja czatu w smartwachu pozwala prowadzić rozmowy głosowe, wysyłać zdjęcia, emoji z pojedynczymi kontaktami lub tworzyć grupy rozmów.



HISTORIA POŁĄCZEŃ: Historia połączeń w smartwachu to zapis wykonanych, odebranych oraz nieodebranych rozmów. Umożliwia szybki podgląd ostatnich połączeń i łatwe oddzwanianie.



KOD QR: wskazanie kod zegarka oraz link do aplikacji



SMS: Funkcja SMS w smartwachu pozwala na odbieranie, czytanie oraz wysyłanie wiadomości tekstowych bezpośrednio z poziomu zegarka.



KROKOMIERZ: Krokomierz w zegarku liczy wykonywane kroki, pomagając śledzić codzienną aktywność fizyczną. Dzięki temu użytkownik może monitorować swoje postępy i dbać o zdrowy tryb życia.



ALARM: Funkcja alarmu w zegarku pozwala ustawić przypomnienia dźwiękowe lub wibracyjne o wybranej godzinie, które pomagają w organizacji dnia, budzeniu lub pilnowaniu ważnych wydarzeń.

Jak wprowadzić alarm?

Bezpośrednio na zegarku: wejdź w aplikację „Alarm”, wybierz opcję dodania nowego alarmu, ustaw godzinę i potwierdź.
Przez aplikację na telefonie: otwórz aplikację, przejdź do ustawień alarmów, ustaw czas i synchronizuj z zegarkiem.



KALKULATOR: Funkcja kalkulatora w smartwachu pozwala na szybkie wykonywanie podstawowych działań matematycznych bez konieczności sięgania po telefon czy komputer.



PLAN LEKCJI: Plan lekcji ustawiamy przede wszystkim przez aplikację na telefonie, gdzie można wygodnie dodać wszystkie zajęcia i godziny. **HARMONOGRAM AKTYWNOŚCI =>** Ustawienie godziny szkolnej. Następnie zsynchronizowany harmonogram pojawi się na smartwachu, umożliwiając szybki podgląd planu bezpośrednio z nadgarstka.



STOPER: Funkcja stopera w smartwachu pozwala na dokładne mierzenie czasu podczas różnych aktywności, takich jak treningi.



SKLEP: lista dodatkowych aplikacji, które możesz zainstalować samodzielnie oraz przejść do Aplikacji Jarvis



JARVIS: wybierz jedną z dostępnych opcji i ciesz się możliwościami AI w zegarku. Wejdź w opcję ustawień/ konfiguracji aby dodać lub usunąć niektóre funkcjonalności programu.

NAZWA		PRZYKŁADOWE POLECENIA
Jarvis		Jarvis, pomóż mi uporządkować dzisiejszą listę zadań
Generuj obrazy		Narysuj króliczka w kapeluszu
Dlaczego?		Dlaczego niebo jest niebieskie?
Encyklopedia		Opowiedz mi o rodzajach dinozaurów
Doświadczenia naukowe		Czy możesz zaprezentować doświadczenie z zasadą dźwigni?
Asystent w nauce		Wyjaśnij kroki rozwiązania tego zadania tekstowego z matematyki
Wypracowanie		Napisz esej na 300 słów na temat „Jesień w szkole”
Słownik języka angielskiego		Sprawdź znaczenie i użycie słowa „delicious”
Co dziś zjeść?		Poleć 3 kolacje z jajkiem
Raper		Napisz tekst rapu o temacie „Letnie przygody”
Opowiedz kawał		Opowiedz dowcip odpowiedni dla dzieci
Mały krokodyl		Mały krokodylu, pobawmy się w zagadki



FACE UNLOCK: umożliwia aktywację odblokowania ekranu poprzez rozpoznawanie twarzy



VIDEO: przegląd zapisanych nagrań wideo w zegarku.



APARAT: funkcja dodatkowa do aparatu umożliwiająca modyfikację wykonywanych zdjęć.



DYKTAFON: Funkcja nagrania w smartwatchu umożliwia rejestrowanie dźwięku za pomocą wbudowanego mikrofonu. Można dzięki niej tworzyć notatki głosowe lub nagrywać ważne rozmowy bez użycia telefonu.



PRZYPOMNIENIE O AKTYWNOŚCI: funkcja przypomnienia o aktywności w zegarku pomaga dbać o zdrowie, wysyłając powiadomienia, gdy zbyt długo pozostajemy w bezruchu. *Funkcje aktywujemy w aplikacji* => **PRZYPOMNIENIE O SIEDZENIU.**



ZRZUT EKRANU: pozwala na nagrywanie ekranu.



PIJ WODĘ: Funkcja „Pij wodę” w smartwatchu przypomina o regularnym nawodnieniu organizmu poprzez powiadomienia o konieczności wypicia wody. *Funkcje aktywujemy w aplikacji* => **PRZYPOMNIENIE O PICIU WODY.**



DOBRE NAWYKI: Funkcja „Dobre nawyki” pomaga budować zdrowe przyzwyczajenia, wysyłając przypomnienia i monitorując postępy użytkownika. Jak wprowadzić funkcję „Dobre nawyki”:
Ustawienia wykonuje się w aplikacji => **DOBRE NAWYKI**, gdzie można wybrać konkretne nawyki do śledzenia oraz ustawić powiadomienia. Po synchronizacji z zegarkiem, przypomnienia i raporty pojawiają się bezpośrednio na smartwatchu.



DŹWIĘKI: Funkcja pomiaru natężenia dźwięku w zegarku pozwala monitorować głośność otoczenia w decybelach, ostrzegając, gdy poziom hałasu może być szkodliwy dla słuchu.



USTAWIENIA: Ustawienia w smartwatchu pozwalają dostosować działanie urządzenia, takie jak jasność ekranu, powiadomienia, dźwięki czy łączność. Dzięki nim można spersonalizować zegarek według własnych potrzeb i preferencji.

Poniżej znajdziesz wyjaśnienie poszczególnych ustawień i ich możliwości.



SIEĆ MOBILNA: umożliwia możliwość włączenia lub wyłączenia dostępu do sieci za pośrednictwem komórkowej transmisji danych. Funkcja TRYB SAMOLOTOWY, ROAMING, APN oraz ustawienia blokady karty SIM



HOTSPOT: Funkcja hotspot w smartwatchu umożliwia udostępnianie połączenia internetowego innym urządzeniom za pomocą sieci Wi-Fi.



WLAN: Lista dostępnych sieci Wi-Fi oraz status bieżącego połączenia.



BLUETOOTH: Funkcja połączenia bezprzewodowego za pomocą technologii Bluetooth. Wciśnij „+” aby połączyć z nowym urządzeniem.



ZARZĄDZANIE APLIKACJĄ: pozwala na zarządzanie wgranymi aplikacjami w zegarku określając uprawnienia aplikacji oraz ich rozmiar.



OKNO PŁYWAJĄCE: Możesz wybrać funkcje do których chcesz mieć szybki dostęp. Możesz maksymalnie wybrać 4 funkcje a minimum jedną.



BLOKADA EKRANU: Blokada ekranu w smartwatchu może być zabezpieczona kodem PIN lub rozpoznawaniem twarzy (*Face Unlock*). Zapewnia to ochronę prywatnych danych i uniemożliwia nieautoryzowany dostęp do urządzenia.



BATERIA: Funkcja baterii w zegarku pokazuje jej aktualny poziom procentowy, umożliwia włączenie trybu oszczędzania energii oraz monitoruje kondycję akumulatora. Dzięki temu użytkownik może lepiej zarządzać czasem pracy urządzenia i wydłużyć jego działanie.



GŁOŚNOŚĆ I EFEKTY DŹWIĘKOWE: Funkcja głośności w zegarku pozwala regulować poziom dźwięku oraz efekty dźwiękowe, takie jak powiadomienia czy alarmy. Dzięki temu użytkownik może dostosować dźwięki do swoich preferencji i otoczenia.



JASNOŚĆ I WYŚWIETLACZ: Funkcja jasności i wyświetlacza w zegarku pozwala regulować intensywność podświetlenia ekranu oraz dostosować ustawienia wyświetlania. Dzięki temu można poprawić czytelność w różnych warunkach oświetleniowych i oszczędzać energię baterii.



USTAWIENIA GŁÓWNEGO MENU: W smartwatchu umożliwiają wybór spośród trzech różnych stylów menu oraz włączenie „żywych” tapet, które ożywiają ekran. Dzięki temu użytkownik może dostosować wygląd i interakcję z zegarkiem według własnych preferencji.



AUTOMATYCZNA ODPOWIEDŹ: po włączeniu tej opcji połączenia od wyznaczonych kontaktów będą automatycznie odbierane. Szczegóły i listę kontaktów ustawiamy przez aplikację – Automatyczne odbieranie.



JĘZYK I METODY WPROWADZANIA: możliwość wybrania języka zegarka oraz wyboru rodzaju klawiatury.



DATA I GODZINA: Ustawienia daty i godziny w zegarku pozwalają na ręczne lub automatyczne ustawienie aktualnego czasu oraz daty. Dzięki temu zegarek zawsze pokazuje dokładne informacje, zsynchronizowane z siecią lub telefonem.



DRENAŻ DŹWIĘKOWY: Drenaż dźwiękowy usuwa pozostałą wodę z głośnika smartwatcha, wykorzystując do tego fale dźwiękowe. Dzięki temu urządzenie szybko wraca do pełnej sprawności po kontakcie z wilgocią.



NARZĘDZIA DO CZYSZCZENIA: Narzędzie do czyszczenia systemu w smartwatchu oferuje trzy tryby: szybki, ręczny oraz głęboki. Pozwala to usuwać zbędne pliki i optymalizować działanie urządzenia zgodnie z potrzebami użytkownika.



SOS I POŁĄCZENIA ALARMOWE: Funkcja SOS i połączeń alarmowych w zegarku umożliwia szybkie wezwanie pomocy poprzez wysłanie sygnału alarmowego do wybranych kontaktów. Dzięki temu użytkownik może szybko reagować w sytuacjach zagrożenia.



O ZEGARKU: Znajdziesz tu informacje o wersji oprogramowania zegarka, informacji o przestrzeni dyskowej, IMEI zegarka oraz jego model.



AKTUALIZACJA URZĄDZENIA: sprawdza aktualną zainstalowaną wersję oprogramowania zegarka oraz w razie potrzeby aktualizuje do najnowszej.



OPERACJA SYSTEMOWA: restart, wyłączenie, przywracanie ustawień fabrycznych.

FAQ

Aplikacja nie otrzymuje, ani nie przekazuje informacji czy zegarek znajduje się obecnie w dostępie sieci.

Sprawdź czy karta SIM jest prawidłowo zainstalowana w zegarku, czy obsługuje Internet 2G/4G oraz czy jest dostępny pakiet danych internetowych. Jeśli nadal kolumny zasięgu są przekreślone przejdź do kolejnego punktu.

Sprawdź czy sygnał+ GSM jest prawidłowy - czy na wyświetlaczu są dostępne/widoczne kolumny zasięgu. --- Jeśli są przekreślone, proszę wyłączyć i włączyć zegarek ponownie. Jeśli nadal kolumny zasięgu są przekreślone przejdź do kolejnego punktu.

Proszę wysłać sms na numer zegarka o treści zgodnej z operatorem karty zegarka:

nazwa operatora	treść SMS-sa (wprowadzać bez spacji)
ORANGE/NJU	pw,123456,apn,internet,,26003#
PLUS	pw,123456,apn,plus,,26001#
PLAY	pw,123456,apn,INTERNET,,26006#
T-MOBILE	pw,123456,apn,internet,,26002#
Lycamobile	pw,123456,apn,data.lycamobile.pl,,26009#
Rebel	pw,123456,apn,rebel,,26044#

Dla sieci nie opisanych powyżej należy wysłać sms na numer znajdujący się w zegarku o treści:

pw,123456,apn,YYY,,XXXXX#

- Znak **XXXXX** oznacza cyfry przypisane do konkretnego operatora, cyfry kodów dostępne na: **www.mcc-mnc**.
- Znak **YYY** oznacza login APN-u dla konkretnego operatora a nazwy APN-ów dostępne są na stronach operatorów lub na ich infoliniach.

Po wysłaniu wiadomości należy odczekać kilkanaście minut aż KidsWatch pobierze z sieci ustawienia. Pojawią się strzałki przesyłu danych. Jeśli kolumny zasięgu są nadal przekreślone; przejdź do kolejnego punktu.

Sprawdź parametry zegarka wg instrukcji poniżej i porównaj dane otrzymane w SMS z danymi zegarka.

Wyślij z telefonu sms o treści: **pw,123456,ts#** na numer karty SIM umieszczonej w zegarku. W odpowiedzi otrzymamy automatyczny sms z parametrami zegarka.

Przykładowa odpowiedź:

```
ver:G36WS_YD E_V1 .1 _2019.12.19 _09.45.40;  
ID: 1234567890;  
imei:123456789012345;  
ip_url:52.28.132.157;  
port:8001;
```



```
upload:6005;  
bat level:96;  
language:1;  
zone:8.00;  
ec:0;  
NET:OK(73);
```

Jeżeli numer **ID/IMEI/REG CODE** różni się od numeru z plakietki przypiętej do zegarka (*te informacje można także znaleźć na spodzie opakowania*), należy ustawić nowy numer IMEI. W tym celu wyslij sms z telefonu na numer karty SIM zainstalowanej w zegarku o treści:

```
pw,123456,imei,xxxxxxxxxxxxxxxx#
```

gdzie „X” to cyfry z plakietki; zegarek po otrzymaniu SMSa z kodem powinien odesłać w odpowiedzi SMS z prawidłowym numerem IMEI na przykład:

```
pw,123456,imei,359614514986574#
```

Jeżeli **IP_URL** oraz **PORT** jest inny niż: w przykładzie wyżej, wyslij SMS z telefonu na nr karty SIM zainstalowanej w zegarku o treści:

```
pw,123456,ip,52.28.132.157,8001#
```

zegarek w odpowiedzi powinien odesłać smsa a treści **[sur1.52.28132.157,port,8001#]ok.!** Wiersz z GPRS/NET powinien zawierać „OK”. Jeśli jest „NNO” zegarek nie jest podłączony do sieci. Wartość w nawiasie pokazuje siłę sygnału.

UWAGA! Proszę zwracać uwagę przy pisaniu smsów na znaki interpunkcje oraz spacje. Jest to bardzo ważne gdyż niestosowanie poprawnie znaków spowoduje, że komendy będą błędnie interpretowane przez zegarek i pozostaną bez odpowiedzi.

Nie można się połączyć z zegarkiem, sygnał zajęty lub abonent nie odpowiada.

POWÓD: Zegarek nie rozpoznaje numer spośród wprowadzonych do kontaktów zegarka lub jest wyłączony tryb „nie przeszkadzać”.

ROZWIĄZANIE: sprawdź czy numer, z którego dzwonisz nie jest numerem prywatnym. Sprawdź czy w aplikacji zostały wprowadzone kontakty. Zegarek będzie otrzymywał powiadomienia o połączeniach od numerów uprzednio wprowadzonych w rejestr.

Zegarek nie pokazuje aktualnej godziny i/lub daty.

POWÓD: Zegarek nie połączył się prawidłowo z serwerem.

ROZWIĄZANIE: Jeżeli brak poprawności ogranicza się do godziny – ustal prawidłową strefę czasową w ustawieniach zegarka.

Błędna Lokalizacja.

Największą dokładność lokalizacji zegarek GPS/LBS/Wi-Fi uzyskuje na otwartej przestrzeni, pod warunkiem dostatecznego dostępu do sieci GPS. Gdy połączenie z siecią GPS jest niemożliwe lub słabe, urządzenie zastosuje następną dostępną metodę lokalizacji Wi-Fi lub LBS, pomaga to określić pozycję zegarka znajdujących się w zamkniętych pomieszczeniach, lub innych miejscach bez zasięgu sygnału GPS. Lokalizacja LBS jest określana przez najbliższe nadajniki sieci komórkowej, co znacząco wpływa na dokładność lokalizacji. Pozycjonowanie Wi-Fi ma na celu dokładniejsze niż LBS oszacowanie lokalizacji przy użyciu istniejących punktów dostępu Wi-Fi (AP) i

wewnętrznych hotspótów. Jeśli pozycja zegarka jest nieprawidłowa, nie zmienia się, ma duży błąd, wykonaj poniższe kroki:

1. Otwórz Aplikacje
2. Wybierz panel ustawienia
3. Wybierz opcję LBS
4. W zależności od sytuacji wyłącz lub włącz tą opcję*

*Gdy dziecko znajduje się na zewnątrz, można wyłączyć LBS, a żądanie lokalizacji przez GPS zostanie uruchomione automatycznie.

*Gdy dziecko znajduje się w pomieszczeniu, LBS musi być włączony, aby zegarek mógł wyszukiwać lokalizację za pomocą najbliższego odbiornika sieci komórkowej - wtedy zasięg GSM zostanie wyłączony.

Częstotliwość śledzenia lokalizacji a bateria.

W kidswatchu częstotliwość lokalizacji jest ustawiana ręcznie:

1. **Standardowa częstotliwość odświeżania:** odświeżanie co 10 min.; bateria będzie rozładowywana w najwyższym stopniu z dostępnych metod, a informacje dotyczące lokalizacji będą przekazywane do urządzenia co 10 min.
2. **Oszczędna częstotliwość odświeżania:** Raz na godzinę; aplikacja automatycznie przekazuje informacje dotyczące lokalizacji co godzinę, zmniejsza użycie baterii.
3. **Odświeżanie lokalizacji manualne:** zegarek aktualizuje się manualnie, wysyłając informacji podczas otworzenia funkcjonalności Mapa, odświeżenie lokalizacji można dokonać o dowolnym interwale, zmniejsza zużycie baterii.

Czy dwoje rodziców może mieć dostęp do aplikacji i funkcjonalności zegarka?

Tak, jeżeli jeden z opiekunów ściągnął aplikację i sparował aplikację z zegarkiem, będzie miał możliwość potwierdzenia pozostałych opiekunów czy rodziców.

1. Zainstaluj aplikację na swoim telefonie
2. Połącz zegarek z aplikacją, na Twoim ekranie pojawi się informacja o konieczności zatwierdzenia przez administratora.
3. Administrator (Osoba, która sparowała zegarek jako pierwszy) Udziela następnym opiekunom zgody na połączenie z zegarkiem: Ustawienia > Członkowie rodziny > w tym miejscu powinny pojawić się osoby, które wysłały prośbę o zatwierdzenie jako opiekun
4. Po potwierdzeniu, kolejny opiekun może zalogować się do aplikacji z taką samą funkcjonalnością jak administrator.

OZNACZENIA:

Deklaracja zgodności z dyrektywami Unii Europejskiej



TellForceOne S.A. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego smartwatch GSM KW-530 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://manual.forever.eu/KW530>

PRAWIDŁOWA UTYLIZACJA ZUŻYTEGO SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO I ELEKTRONICZNEGO



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając go do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.

PRAWIDŁOWA UTYLIZACJA ZUŻYTEJ BATERII



Zgodnie z rozporządzeniem UE 2023/1542 w sprawie baterii i zużytych baterii, produkt ten jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie nie powinny być wyrzucane razem z normalnymi odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać baterii razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi.

Użytkownicy baterii muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwiała ich zwrot, recykling oraz utylizację. Na terenie UE zbiórka i recykling baterii i podlega osobnym procedurom. Aby dowiedzieć się więcej o istniejących w okolicy procedurach recyklingu baterii należy skontaktować się z urzędem miasta, instytucją ds. gospodarki odpadami lub wysypiskiem



Niniejszą instrukcję obsługi oraz opakowanie urządzenia należy poddać ponownemu przetworzeniu zgodnie z lokalnymi wytycznymi recyklingu.



Symbol oznaczający teksturę płaską (materiał opakowania).



FR
Cet appareil et
ses accessoires
sont recyclables.

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

